



# SAN ANTONIO DE PADUA CATHOLIC CHURCH

503 Hunter Drive  
El Paso, Texas 79915

**APRIL 4, 2021**

*REV. MARIANO LOPEZ*  
PRIEST ADMINISTRATOR

*SAM BERNAL*  
DEACON

OFFICE PERSONNEL  
TINA GOMEZ

RELIGIOUS FORMATION OFFICE  
ROBERT ORTEGA

MAINTENANCE  
MAX NUÑEZ



## HOURS OF OPERATION HORARIO DE OPERACIÓN

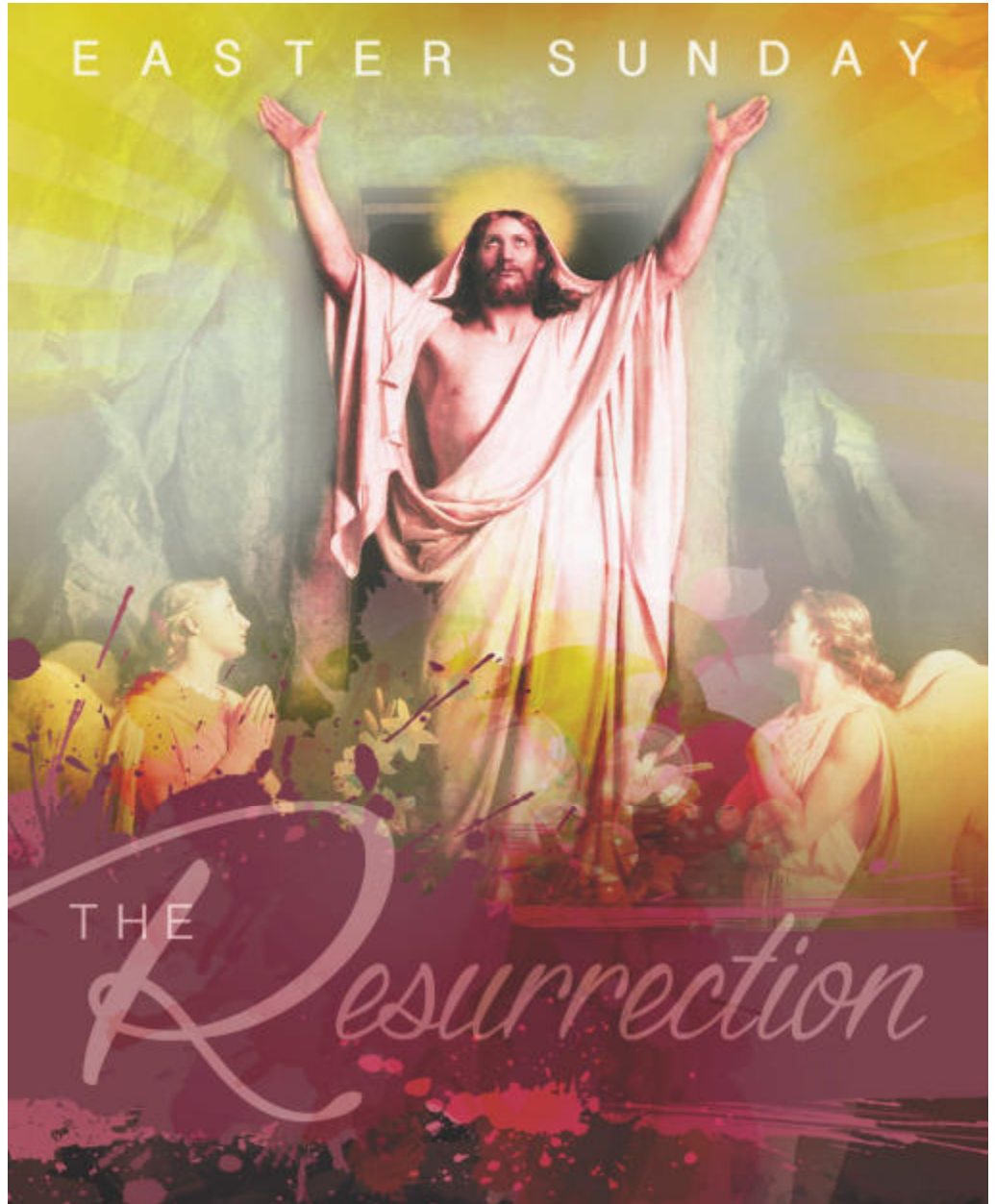
**Monday-Thursday, Lunes-Jueves**  
9:00 AM - 5:00 PM

**Friday-Viernes, 9:00 AM-1:00 PM**  
Office Closed / Phone Calls Only  
Oficina Cerrada / Llamadas Solamente

**Saturday - Sábado**  
Office Closed / Oficina Cerrada  
**Sunday Closed - Cerrado Domingo**

**Parish Hall /Salon Parroquial**  
Confessions Saturdays 2:30-3:30 pm  
Confesiones Sabados 2:30-3:30 pm

Must register at the Church Office  
Call Office for Baptismal Information,  
Pre Baptism Classes & all other Services  
Necesita registrarse en la Oficina  
Llame a la Oficina para mas información  
de Bautismos, Clases de Bautismo y  
para otros Servicios



San Antonio Church  
Office Email:  
[sanantoniocc@sbcglobal.net](mailto:sanantoniocc@sbcglobal.net)

Parish Office:  
915-598-1457

Office Fax:  
915-590-1312

St. Vincent de Paul:  
915-603-5704

Text 2 Give:  
915-621-1458

## MASS SCHEDULE - HORARIO DE MISAS

Mass on Facebook Live "San Antonio de Padua-EL Paso" or Youtube. Make sure you "LIKE" the Page and you will receive notifications when the Mass is live & you can view it.

**Saturday / Sabado - 4:15 pm - Spanish/Español**

**Sunday / Domingo - 8:30 am - English/Ingles**

**Sunday / Domingo - 12:00 pm - English/Ingles**

Misa en Facebook en Vivo "San Antonio de Padua-El Paso" o en Youtube. Poner "ME GUSTA" en la pagina y recibir notificaciones cuando la misa este en vivo y puede ver Misa.

## WEEKDAY MASSES - MISAS SEMANAL

**8:15 am Mon./Wed-Friday / Lunes/Mierc.-Viernes**

**8:15 am -Tues/Martes-Eucharistic Service/Servicio Eucarístico**

Masses are in Spanish / Misas son en Español

# PARISH EVENTS - EVENTOS PARROQUIALES

## HAPPY EASTER OF THE RESURRECTION OF THE LORD,

The resurrection of Christ is a historical event that has many implications for our lives. We are a resurrection people; without the resurrection of Jesus from the dead, we would not gather in faith. It is the fulfillment of the promises and predictions that Jesus shares with his disciples before the passion. As a resurrection people, we are an expression of the resurrection of Jesus to each other and to the world. Today we can consider sharing this hope, freshness, joy and new life with another person (with explicit mindfulness of the resurrection of Jesus Christ). A small gift, an extra prayer, a good joke, or sharing food with others, are some small ways in which we can become refreshment and resurrection for our brothers and sisters.

Have a wonderful Easter Season!

Fr. Mariano

## FELIZ PASCUA DE LA RESURRECCIÓN DEL SEÑOR,

La resurrección de Cristo es un evento histórico que tiene muchas implicaciones para nuestra vida. Somos un pueblo de resurrección; sin la resurrección de Jesús de entre los muertos, no podríamos reunirnos en fe. Este es el cumplimiento de las promesas y profecías que Jesús comparte con sus discípulos antes de su pasión. Como pueblo de resurrección, somos una expresión de la resurrección de Jesús (los unos para los otros y para el mundo). Hoy podemos considerar compartir esta esperanza, frescura, alegría y nueva vida con otras personas, mientras estamos conscientes de la resurrección de Jesucristo. Un pequeño obsequio, una oración adicional, un buen chiste, o compartir comida con los demás, son maneras pequeñas en que podemos ser frescura y resurrección para nuestros hermanos y hermanas.

¡Que disfruten esta Temporada Pascual!

P. Mariano

## EASTER HOLIDAY OFFICE HOURS

Our Office will be closed after Easter for a few days.

Monday April 5th Closed  
 Tuesday April 6th Closed  
 Wednesday April 7th - Open at 1:00 pm

## HORARIO DE LA OFICINA—DIAS FESTIVOS DE PASCUA

Nuestra Oficina estara cerrado despues de Pascua por unos dias.

Lunes Abril 5 Cerrado  
 Martes Abril 6 Cerrado  
 Miercoles: Abril 7 - Oficina se habra a las 1:00 pm

**San Antonio de Padua Parishioners** who are in need of the sacrament of anointing of the sick can contact the parish office directly for this sacrament. If the office is closed, you may leave a message after dialing extension 104. If you have relatives or friends who are not from San Antonio de Padua who are in need of the sacrament of anointing you may contact the Diocese of El Paso hotline at 915-834-9006.

**Feligreses de San Antonio de Padua** que necesitan el sacramento de la unción de los enfermos pueden contactar a la oficina parroquial directamente para recibir el sacramento. Si la oficina esta cerrada, puede marcar extensión 104. Si tiene familiares o amigos que no son de San Antonio de Padua y necesitan el sacramento de la unción puede contactar la línea telefónica de la Diócesis de El Paso 915-834-9006.

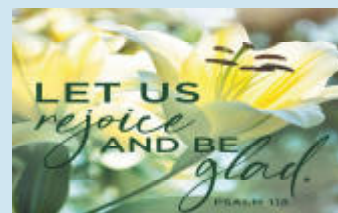
## SAN ANTONIO DE PADUA CHURCH

Income: January, 2021 (Fiscal Year 2020-2021)

<b>Regular Collection</b>	<b>\$ 19,681.34</b>
<b>Building Fund</b>	<b>2,552.00</b>
<b>Stole Fees</b>	<b>10.00</b>
<b>Other Income</b>	<b>880.05</b>
<b>Total Income</b>	<b>\$ 23,123.39</b>

### Expenses:

<b>Payroll:</b>	
<b>Salaries</b>	<b>4,644.03</b>
<b>Medical Insurance &amp; Taxes</b>	<b>3,282.92</b>
<b>Supplies</b>	<b>1,493.12</b>
<b>Cathedraticum (December)</b>	<b>3,751.75</b>
<b>Maintenance</b>	<b>1,015.34</b>
<b>Religious Formation</b>	<b>150.00</b>
<b>Liturgical</b>	<b>1,487.23</b>
<b>Mass Stipends/Stole Fees</b>	<b>10.00</b>
<b>Property Insurance (4 building)</b>	<b>1,334.00</b>
<b>Utilities:</b>	
<b>Water &amp; Garbage</b>	<b>1,483.75</b>
<b>Electricity</b>	<b>1,599.08</b>
<b>Gas</b>	<b>520.37</b>
<b>AT&amp;T (phone, internet, cable)</b>	<b>768.19</b>
<b>Total Expenses</b>	<b>\$ 21,539.78</b>
<b>Difference (BLACK)++\$</b>	<b>1,583.61</b>



## ADORATION BEFORE THE BLESSED SACRAMENT

Please join us to PRAY before the Blessed Sacrament every Thursday from 6:00 pm to 7:00 pm in the church. Please follow the Covid 19 Regulations.

## ADORACIÓN ANTE EL SANTÍSIMO

Acompañenos cada Jueves para ORAR ante el Santísimo de 6:00 pm a 7:00 pm en la Iglesia. Por favor siga las normas de Covid 19.

Sunday Collection	\$ 4,362.38
Mail / Drop Off	\$
Online Collection	\$ 198.00
Building Fund	\$ 90.00
Enchilada Sale Fundraiser 3/26/21	\$ 3,293.00
Stole Fees	\$ 240.00
Candles	\$ 44.00
Religious Formation	\$ 480.00
Office	\$ 340.00
Electric Candles	\$ 450.00
Easter Lillies	\$ 1,727.00
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 11,224.38</b>

# WORSHIP SCHEDULE - HORARIO DE CELEBRACIONES

## NUESTRAS INTENCIONES/OUR PERSONAL INTENTIONS

April 3: SATURDAY/ SÁBADO 8:30 P.M. (bilingual)

Easter Vigil  
Vigilia Pascual

April 4: 8:30 A.M. SUNDAY/ DOMINGO (ENGLISH)

For the Community of San Antonio de Padua

+Coach Peña, Max Almanza, Msgr. Smith

+Celestino & Francisca Moreno

+Gustavo Vega Jr.

+Helen Olivo

12:00 P.M. (English)

+Evangelina Diaz

+Aurora & Hector Herrera

+Alicia Franco Mane

Victor & Martina Perez, Special Intention

April 5: MONDAY/ LUNES 8:15 A.M. (español)

Por la Comunidad de San Antonio de Padua

April 7: WEDNESDAY/ MIERC 8:15 A.M. (español)

Por la Comunidad de San Antonio de Padua

April 8: THURSDAY/JUEVES 8:15 A.M. (español)

Por la Comunidad de San Antonio de Padua

April 9: FRIDAY/ VIERNES 8:15 A.M. (español)

+Victor Flores

+Conrad F. Hernandez y Brian Kim

## LUMEN CHRISTI:

The Sanctuary Candles burn this week for:

+Jesúsita Gutierrez requested by her Friends.

Las Velas del Santísimo se encienden esta semana por:

+Jesúsita Gutierrez de parte de sus Amistades.

PRAY FOR OUR DECEASED/OREN POR NUESTROS DIFUNTOS:

+VICTOR PAIS

+ANGELINA ORTEGA

+JESUSITA (JESSE) GUTIERREZ

Tuesday/ martes April 6

Below is the current information for "virtual" Youth Group. - Tuesdays at 6:30pm via Zoom or YouTube posts. For updates or more info follow us on [Instagram @sadp.youth](https://www.instagram.com/sadp.youth) Email: [sadp.youth@gmail.com](mailto:sadp.youth@gmail.com)

Abajo se muestra la información actual del Grupo Juvenil "virtual". Los martes a las 6:30 pm a través de Zoom o publicaciones de YouTube. Para actualizaciones o más información, síganos en [Instagram @ sadp.youth](https://www.instagram.com/sadp.youth) Correo Electronico: [sadp.youth@gmail.com](mailto:sadp.youth@gmail.com)

Wednesday/ Miercoles April 7

Bible Study sessions in English on Wednesdays at 6:00 pm thru Zoom. For more information contact Lupe Gonzalez at 630-4282.

Compañerismo de Estudio de Biblia en Ingles los Miercoles a las 6:00 pm. a través de Zoom. Póngase en contacto con Lupe Gonzalez al 630-4282 para obtener más información.

Zoom Link: Bible Study

<https://zoom.us>

Meeting ID: 843 2879 7766

Password: 5Kyhvm

## CALENDAR FOR THE WEEK

Every Service/Gatherings have been cancelled until further notice.// But we do have Ministries that are still Meeting thru Social Media or ZOOM

Todos los Servicios/Reuniones estan cancelados hasta nuevo aviso.// Pero sí tenemos ministerios que todavía se están reuniendo a través de las redes sociales o ZOOM

## OFFICE

Our office continues to be closed to the public, yet it is actively attending to phone calls. Please call us if you need any spiritual support or any other church related matters. You may also still mail in your Donations or we have a Mailbox located outside the Church Office Doors where you can drop in your Donations.

Monday - Thursday: 11:00 am-5:00 pm

Friday: 11:00 am - 1:00 pm

## OFICINA

Nuestra oficina continua cerrada al llamado, pero esta respondiendo a llamados activamente. Por favor llámenos si necesitamos apoyo espiritual o cualquier otra necesidad en referencia a la iglesia. Todavía puede enviar por correo sus Donaciones o tenemos un Buzón ubicado fuera de las puertas de la oficina de la Iglesia donde puede depositar sus Donaciones.

Lunes a Jueves: 11:00 am-5:00 pm

Viernes: 11:00 am - 1:00 pm

**NO CONFESSIONS (SAT. APRIL 3RD & 10TH)** - Will resume on Saturday, APRIL 17th in the Parish Hall from 2:30 to 3:30 pm.  
**NO HABRÁ CONFESIONES (SABADO 3 Y 10 DE ABRIL)** - Continuarán el Sabado, 17 de ABRIL (Salón Parroquial) de 2:30 a 3:30 pm.

## PRAYER FOR THE SICK

### OREMOS POR NUESTROS ENFERMOS

Deceased Loved Ones and their Families (Walmart) (Odessa, Tx.) Everyone affected by the Coronavirus, Maria & Francisco Armendariz, Leticia Armendariz, Gilbert Frausto, D. C. Gomez, Gabriel & Roger Rojas, Robert Quintana, H. Gray & Family, Grace Marrufo, Noelia Molina & Family, Jose Giron, Dre Vega, Cynthia Salgado, Delia Martinez, Mahely Masiel, America Marquez, Maria Elena & Benjamin Ontiveros, Yolanda Del Toro, Virginia Fuentes, Ceci Gonzalez, Gloria Rojas, Karen Cannon, Gilberto Rodriguez, Harmon Family, Gerardo Camacho, Ismael Salgado, Bertha Medrano, Olivia & Raymundo Morales, Pepe Barajas, Juan Medina, Carolina Contreras, Jesus Marrufo, Geena Quintana, Maya Tellez, Aiden Tellez, Samantha Obregon, Priscilla Payan,

## WEEKLY READING

### Readings for the Week of April 4, 2021

Monday: Acts 2:14, 22-33/Ps 16:1-2, 5, 7-8, 9-10, 11 [1]  
Mt 28:8-15  
Tuesday: Acts 2:36-41/Ps 33:4-5, 18-19, 20, 22 [5b]/Jn 20:11-18  
Wednesday: Acts 3:1-10/Ps 105:1-2, 3-4, 6-7, 8-9 [3b]/Lk 24:13-35  
Thursday: Acts 3:11-26/Ps 8:2, 5, 6-7, 8-9 [2ab]/Lk 24:35-48  
Friday: Acts 4:1-12/Ps 118:1-2, 4, 22-24, 25-27 [22]/Jn 21:1-14  
Saturday: Acts 4:13-21/Ps 118:1, 14-15, 16-18, 19-21 [21a]/  
Mk 16:9-15  
Next Sunday: Acts 4:32-35/Ps 118:2-4, 13-15, 22-24 [1]/  
1 Jn 5:1-6/Jn 20:19-3

## LECTURAS SEMANALES

### Las lecturas de la semana del 4 de April del 2021

Lunes: Hch 2, 14. 22-33/Sal 15, 1-2. 5. 7-8. 9-10. 11 [1]  
Mt 28, 8-15  
Martes: Hch 2, 36-41/Sal 32, 4-5. 18-19. 20. 22 [5]/Jn 20, 11-18  
Miércoles: Hch 3, 1-10/Sal 104, 1-2. 3-4. 6-7. 8-9 [3]/Lc 24, 13-35  
Jueves: Hch 3, 11-26/Sal 8, 2. 5. 6-7. 8-9 [2]/Lc 24, 35-48  
Viernes: Hch 4, 1-12/Sal 117, 1-2. 4. 22-24. 25-27 [22]/Jn 21, 1-14  
Sábado: Hch 4, 13-21/Sal 117, 1. 14-15. 16-18. 19-21 [21]/  
Mc 16, 9-15  
Domingo siguiente: Hch 4, 32-35/Sal 117, 2-4. 13-15. 22-24 [1]/  
1 Jn 5, 1-6/Jn 20, 19-3

**MASOBA**  
 INNOVATIVE  
 NOTARY • TRANSLATIONS • WEB DESIGN  
 SERVICES YOU CAN DEPEND ON!

Notary Services For People On The Go

915-996-9411  
 WWW.EPNOTARY.COM

Residential, Business, Hospice, Nursing Home, Hospital or any other location in El Paso County.

10600 MONTWOOD DR. SUITE 106  
 EL PASO, TX 79935

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME**

**ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE**

Contact **David Duran** to place an ad today!  
 dduran@4LPi.com or (800) 950-9952 x2465

**LPi**

**WE'RE HIRING AD SALES EXECUTIVES**

- Full Time Position with Benefits
- Sales Experience Preferred • Paid Training
- Overnight Travel Required • Expense Reimbursement



CONTACT US AT  
 careers@4LPi.com • www.4LPi.com/careers

**The Madonna Shop**

Religious Articles • Bibles  
 Rosaries • Music • Books  
 Church Goods

5933 Gateway West  
 El Paso, TX 79925

Phone: (915) 775-0113  
 Toll Free: 1-888-825-0145

**SPREAD THE WORD**

A Thriving, Vibrant Community Matters



**SUPPORT OUR ADVERTISERS**



**SUPPORT THE ADVERTISERS THAT SUPPORT OUR COMMUNITY**



**ADT-Monitored Home Security**

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



**ADT** AUTHORIZED PROVIDER

SafeStreets 1-855-225-4251

**Too Sick for Mass?**

**SUPPORT OUR PARISH NO MATTER WHERE YOU ARE!**

Sign-up to get your bulletin delivered right to your inbox!

www.parishesonline.com



**PROTECTING SENIORS NATIONWIDE MEDICAL ALERT SYSTEM**

**\$29.95/MO BILLED QUARTERLY**

PLUS SPECIAL OFFER

CALL NOW!  
 1.877.801.7772  
 WWW.24-7MEDALARM.COM

